



تقرير مجلس إدارة شركة أبوظبي الوطنية للطاقة ش.م.ع "طاقة"

21 مارس 2018
أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

بالنيابة عن مجلس إدارة شركة أبوظبي الوطنية للطاقة ش.م.ع. ("طاقة" أو "الشركة")، يسعدني أن أقدم البيانات المالية.
للشركة عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017.

منذ الانخفاض الحاد في أسعار النفط عام 2014، عملت "طاقة" جاهدةً على إنجاز برنامج تحول استراتيجي للشركة. وقد شهدت الشركة بالفعل نتائج تشغيلية ومالية إيجابية كنتيجة لهذه الجهود، حيث ساهم برنامج التحول الاستراتيجي في تقليل النفقات بقدر 13.2 مليار درهم إماراتي. وبالتالي، تمكنت "طاقة" من مواصلة تسجيل توليد قوي للتدفقات النقدية، إلى جانب تحسين في مستوى الربحية، مع ارتفاع إجمالي الإيرادات بنسبة 64% خلال عام 2017 لتصل إلى 16.7 مليار درهم إماراتي، فضلاً عن تحقيق الشركة لربح صافٍ. وعملت الشركة بشكل حثيث على خفض تكاليفها المالية، وبدأت في تقليل ديونها تدريجياً، الأمر الذي سينعكس إيجاباً على أدائها المالي في السنوات القادمة.

حققت "طاقة" خلال السنة المالية 2017 أرباحاً صافية للمساهمين بلغت 160 مليون درهم إماراتي، حيث استفاد قطاع النفط والغاز في الشركة من ارتفاع أسعار النفط وتحسين مستوى كفاءة التكاليف، فيما واصل قطاع الكهرباء والمياه بتسجيل دخل قوي.

وبلغ إجمالي إيرادات "طاقة" 16,7 مليار درهم إماراتي، أي بزيادة قدرها 64% مقارنة بعام 2016. وارتفعت الأرباح المحققة قبل خصم الفوائد والضرائب والإهلاك والاستهلاك بنسبة 7% لتصل إلى 9,1 مليار درهم إماراتي، معمواصلة تحقيق وفورات نقدية ساهمت في زيادة هامش الربح قبل خصم الفوائد والضرائب والإهلاك والاستهلاك.



ولا تزال الشركة تقطف ثمار برنامج التحول الاستراتيجي الذي انتهى في عام 2016 واستمر على مدى عامين، حيث تمكنت "طاقة" من تسجيل انخفاض في التكاليف بقيمة 13.2 مليار درهم إماراتي، بما في ذلك النفقات التشغيلية والرأسمالية. وسجلت النفقات التشغيلية في عام 2017 لقطاع النفط والغاز في الشركة انخفاضاً عن المستويات المسجلة في عام 2014 بنحو 40%.

وفي عام 2017، بلغت التدفقات النقدية الحرة للشركة 7.4 مليار درهم إماراتي، ما يمثل ارتفاعاً نسبته 1% مقارنة بالعام 2016، وترجع هذه الزيادة مبدئياً إلى الارتفاع المذكور سابقاً في معدل الأرباح المحققة قبل خصم الفوائد والضرائب والإهلاك والاستهلاك، والتي تم استخدامها لدعم معدلات الاستثمار المرتفعة.

أبرز النتائج المالية في العام 2017

- إجمالي الإيرادات: بلغ 16.7 مليار درهم إماراتي، بزيادة نسبتها 4% مقارنة بالعام 2016 (حيث وصل إلى 16.1 مليار درهم إماراتي)، ويرجع ذلك بالأساس إلى ارتفاع أسعار السلع مما انعكس إيجاباً على أداء أعمالنا في قطاع النفط والغاز، بينما لم يشهد قطاع الكهرباء والمياه أي تغيير.
- الأرباح المحققة قبل خصم الفوائد والضرائب والإهلاك والاستهلاك: بلغت 9.1 مليار درهم إماراتي، بزيادة نسبتها 7% مقارنة بالعام 2016 (حيث بلغت 8.5 مليار درهم إماراتي في عام 2016)، وذلك بفضل ارتفاع الإيرادات ومواصلة تحقيق الوفورات النقدية من التكاليف.
- حققت "طاقة" ربحاً صافياً خلال 2017: بلغت الأرباح العائدة لمساهمي "طاقة" 160 مليون درهم إماراتي.
- التدفقات النقدية الحرة: بلغت 7.4 مليار درهم إماراتي، ما يمثل ارتفاعاً نسبته 1% مقارنة بالعام 2016، ويرجع ذلك مبدئياً إلى الارتفاع المذكور سابقاً في معدل الأرباح المحققة قبل خصم الفوائد والضرائب والإهلاك والاستهلاك، والتي تم استخدامها لدعم معدلات الاستثمار المرتفعة.
- استقرار إجمالي السيولة عند وضعية قوية حيث بلغت 15.4 مليار درهم إماراتي، بما في ذلك سيولة نقدية ومكافئ نقدى بقيمة 4.2 مليار درهم، وتسهيلات ائتمانية متاحة (غير مسحوبة) بقيمة 11.2 مليار درهم.

أبرز الإنجازات التشغيلية خلال العام 2017: الكهرباء والمياه

- سجل قطاع الكهرباء والمياه من عمليات الشركة عالمياً أداءً تشغيلياً قوياً، حيث أنتجت عملياتها 89,846 جيجاوات/. ساعة من الكهرباء، 249,469 مليون غالون إمبراطوري من المياه المحلاة، مما يضع "طاقة" في قائمة أكبر خمسة عشرين منتجاً على مستوى العالم. وشهدت نسبة الجاهزية الفنية للشركة عالمياً انخفاضاً طفيفاً، حيث وصلت إلى 92.1% خلال العام 2017 مقابل 93.6% في العام 2016، وهذا يرجع جزئياً إلى التوقفات المفاجئة في محطة توليد الكهرباء في غانا..



- أنتجت عمليات الشركة في دولة الإمارات العربية المتحدة 64,064 جيجاوات/ساعة من الكهرباء، و 249,469 مليون غالون إمبراطوري من المياه المُحلّاة، حيث تواصل الشركة دورها في توفير الغالبية العظمى من احتياجات أبوظبي من الكهرباء والمياه.

أبرز الإنجازات التشغيلية خلال العام 2017: النفط والغاز

- بلغت أحجام الإنتاج 126,200 برميل من النفط المكافئ يومياً في 2017، بانخفاض نسبته 6% مقارنة بالعام 2016 (حيث بلغ 137,300 برميل من النفط المكافئ يومياً). ويعزى هذا التراجع إلى الانخفاض الطبيعي في الإنتاج، والانخفاض المسبق في النفقات الرأسمالية، إلى جانب الصيانة الدورية المقررة لمنصة بحر الشمال.
- زادت هوامش العمليات لكل برميل مدفوعة بارتفاع الأسعار المحققة والحفاظ على كفاءة التكاليف.
- بدأ إنتاج النفط من حقل "أتروش" في إقليم كردستان العراق خلال شهر يوليو 2017، كما وبدأت الشركة استلام أولى دفعاتها المستحقة من حكومة إقليم كردستان العراق.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "SAEED MBARAK AL-HAJRI".

سعید مبارک الھاجری

رئيس مجلس الإدارة

شركة أبوظبي الوطنية للطاقة ش.م.ع "طاقة"